

BLOOMSDAY 2014 LUNEDÌ 16 GIUGNO in giro per Genova dalle 9 alle 24

Letture dell' *Ulisse* di James Joyce nel Centro Storico

traduzioni di Giulio De Angelis (Mondadori),
Enrico Terrinoni (Newton Compton), Gianni Celati (Einaudi)

A cura di Massimo Bacigalupo

Con il patrocinio di

Università degli Studi di Genova - Dipartimento di Lingue e Culture Moderne
The James Joyce Italian Foundation



Ancora una volta sarà possibile rivivere in vicoli, uffici, bar, librerie, osterie, musei e camposanti di Genova le avventure vissute a Dublino il 16 giugno 1904 (110 anni fa!) dall'immortale terzetto dell' *Ulisse* di James Joyce: Leopold Bloom (un Ulisse ebreo errante che fa il piazzista), sua moglie Molly (una Penelope infida di professione cantante) e lo studente spiantato Stephen (si pronuncia "stiven") alla ricerca di una missione: scrivere l' *Ulisse*, appunto. In tutto il mondo gli appassionati di Joyce celebrano Bloomsday; solo a Genova il rito si ripete da nove anni su tutto il corso di una estenuante ed entusiasmante giornata grazie a decine di volontari che animano i diciotto episodi e rivelano la ricchezza e il divertimento di questo padre di tutti i romanzi del Novecento.

Si ringraziano per la collaborazione i responsabili dei luoghi che ospitano il Bloomsday

20° FESTIVAL INTERNAZIONALE DI POESIA

telemachia • parte prima

h 9.00 LA TORRE Telemaco

Museo di Palazzo Reale - Cortile - Via Balbi 10
Alberto Nocerino, Luca Valerio,
Paola Sansone, Antonio Vivaldi

Gli studenti Stephen Dedalus, Blazes Boylan e l'inglese Haines si alzano e fanno colazione

h 10.00 LA SCUOLA Nestore

Biblioteca Dipartimento Lingue - Sala Lettura
Piazza S. Sabina 2
Valentina Cerra, Naomi Fauzia,
Luigi Giannitrapani, Paolo La Spisa

Stephen Dedalus fa lezione in una scuola e parla al Preside Deasy

h 11.00 LA SPIAGGIA Proteo

Museo del Mare - Calata de Mari, 1 - Sala 9
Costanza Costa, Ina Fantoni Costa
Stephen passeggia sulla battigia

odissea • parte seconda

h 09.00 LA COLAZIONE Calipso

Caffè degli Specchi - Salita Pollaiuoli, 43
Beppe Amedeo, Guido Conforti

Leopold Bloom, agente pubblicitario, prepara la colazione per sé e la moglie Molly, cantante nata a Gibilterra

h 10.00 IL BAGNO Lotofagi

Società di Storia Patria (atrio Palazzo Ducale)
Piazza Matteotti
Nicola Ferrari, Laura Santini

Bloom passeggia per Dublino, riceve una lettera amorosa, sosta in una chiesa, va ai bagni pubblici

h 11.00 IL FUNERALE Ade

Cimitero Monumentale di Staglieno - Tempio Evangelico
Giovanna Bianchi, Dario Carere, Maria Luisa Carlini, Davide Ghio, Daniela Penzavalle

Bloom, Simon Dedalus (padre di Stephen), Martin Cunningham e Jack Power seguono il funerale di Patrick Dignam

Il programma può subire variazioni consultate per informazioni aggiornate il sito www.festivalpoesia.org



*“ perché l’odore dell’acqua di mare m’eccitava proprio come le sardine e le scardole della baia dei Catalani di là dalla roccia erano belle tutte argento nei panieri dei pescatori il vecchio **Luigi vicino ai cento dicevano che veniva da Genova** e quell’altro vecchio alto con gli orecchini non mi piace uno che per arrivarci ci vogliono le scale io dico che sono tutti morti e ridotti in polvere da un pezzo...”*

["Il Letto - Penelope"]

h 12.00 IL GIORNALE Eolo

Il Secolo XIX - Piazza Piccapietra, 21
L'Atelier Gruppo Teatrale

Bloom visita il giornale "Freeman" per piazzare un annuncio

h 13.00 IL PRANZO Lestrigoni

la Feltrinelli, Via C. Roccatagliata Ceccardi, 16r
Pietro Fabbri con
Gruppo Lettura Feltrinelli-Teatro della Tosse

Bloom pranza nel pub di Davy Byrne

h 14.00 LA BIBLIOTECA Scilla e Cariddi

Biblioteca Universitaria (Hotel Colombia) - Via Balbi, 40
Andrea Berardini, Samuele Fioravanti, Martina Morabito, Valeria Mosca, Guglielmo Poli,
Marco Rivolta, Alice Salvatore

Stephen discute dell'Amleto alla Biblioteca Nazionale, incrocia Bloom

h 15.00 LE STRADE Le rocce vaganti

Chiostro delle Vigne, Vico del Campanile delle Vigne 5
Associazione Genovapiedi

Il gesuita Padre Conmee e il corteo del Vicerè attraversano Dublino

h 16.00 LA MESCITA Le sirene

MCafé - Palazzo Rosso - Via Garibaldi 18r
Marco Avogadro, Consuelo Barilari, Patrizia Battaglia, Giorgio Oddone, Paolo Paghi, Elisa Prato

Le bariste dell'Ormond Hotel intrattengono gli avventori e Bloom, mentre Molly Bloom tradisce il marito con Blazes Boylan

h 17.00 L'OSTERIA Il ciclope

Osteria Moretti - Via San Bernardo, 73r
L'Agave Centro di Cultura Chiavari

In una birreria, Bloom sfugge all'attacco verbale e fisico del "Cittadino", nazionalista feroce, e del suo cagnaccio

h 18.00 LE ROCCE Nausicaa

Biblioteca De Amicis - Porto Antico Magazzini
del Cotone 1° Modulo 2° piano
Ginni Gibboni, Luigi Scala

*Sulla spiaggia di Sandymount la giovane Gerty
McDowell si invaghisce di uno straniero misterioso
(Bloom) che la osserva da lontano*

h 19.00 L'OSPEDALE Le mandrie del sole

Locanda di Palazzo Cicala - Piazza San
Lorenzo, 16
Marco Berisso, Giovanni Bertagni, Elena
Bistagnino, Luciana Del Giudice, Franco
Vazzoler, Maria Ortica

*Mina Purefoy ha un parto difficile mentre gli studenti
di medicina e Dedalus schiamazzano e Bloom passa a
chiedere notizie della partoriente*

h 20.00 IL BORDELLO Circe

Cambi Café - Vico Falamonica, 9r
Lidia Cuffini, Luisa Espanet, Marta Espanet

*Stephen, ubriaco, visita la casa di Bella Cohen,
accompagnato paternamente da Bloom*

nostos • parte terza

h 21.00 IL RIFUGIO Eumeo

Soul Kitchen - Piazza dell'Agnello, 41r
Compagnia del Cappotto

*Stephen e Bloom sostano nel riparo dei vetturali dove
incontrano un lupo di mare*

h 22.00 LA CASA Itaca

Sede del Festival dell'Eccellenza al Femminile
Via al Ponte Calvi, 6/1d
Maria Pia Abbraccio, Sara Bini, Adriana
Bolfo, Angelo Reggiani

*Bloom ritorna a casa e chiacchiera con Stephen, che
poi prosegue per destinazione ignota*

h 23.00 IL LETTO Penelope

Sede del Festival dell'Eccellenza al Femminile
Via al Ponte Calvi, 6/1d
Rachele Ghersi, Marisa Grimaldo, Orietta
Notari

*Molly Bloom fantastica nel dormiveglia sulla sua vita e
i suoi amori*

